

Melding voorgenomen huwelijk en verklaring geen schijnhuwelijk

Aanstaande echtgeno(o)te 1 <i>Future partner 1</i>	BSN (indien bekend): <i>BSN (if known)</i>	
Geslachtsnaam <i>Surname</i>		
Voorna(a)m(en) <i>First name(s)</i>		
Geboortedatum <i>Date of birth</i>		
Geboorteplaats, -land <i>Place of birth and country</i>		
Adres, postcode en woonplaats <i>Address, postal code and residence</i>		
Nationaliteiten <i>Nationalities</i>		
Burgerlijke staat <i>Marital state</i>	Ongehuwd <i>not married</i> / geen geregistreerd partnerschap <i>no registered partnership</i> / gescheiden <i>divorced</i> / weduwe <i>widow</i> / weduwnaar <i>widower</i> / ontbonden geregistreerd partner <i>dissolved registered partnership (*)</i>	
Invullen indien eerder gehuwd / geregistreerd partner: de gegevens van laatste relatie <i>Fill in if a previous marriage / registered partnership has taken place: records of the last relationship</i>		
Geslachtsnaam en Voorna(a)m(en) <i>Surname and first name(s)</i>		
Datum en plaats voltrekking <i>Date and place of ceremony</i>		
Datum en plaats ontbinding <i>Date and place of dissolution</i>		
Gegevens ouders echtgeno(o)t(e) 1 <i>Records of parents future partner 1</i>		
Geslachtsnaam en Voorna(a)m(en) ouder 1 <i>Surname and first name(s) parent 1</i>		
Geslachtsnaam en Voorna(a)m(en) ouder 2 <i>Surname and first name(s) parent 2</i>		
Verblijfsrecht toekomstig echtgeno(o)t(e) 1: <i>Right of residence future partner 1</i>		
Verblijfs- of ID-document, nummer, geldig tot datum, plaats + datum afgifte		

<i>Residence permit or ID document, number, expiry date, place and date of issue</i>	
<i>Verblijfsduur in Nederland Duration of residence in the Netherlands</i>	
<i>Bij permanent verblijf in het buitenland: omschrijving van het bewijsstuk In the event of permanent residence abroad: description of exhibit</i>	
Kinderen tot wie echtgeno(o)t(e) 1 in familierechtelijke betrekking staat:	
<i>Geslachtsnaam Surname</i>	
<i>Voorna(a)m(en) First name(s)</i>	
<i>Geboortedatum -plaats en – land Date of birth, place of birth and country of birth</i>	
<i>Nationaliteit Nationality</i>	
<i>Woon- of verblijfplaats Domicile or residence</i>	
<i>Geslachtsnaam andere ouder Family name other parent</i>	
<i>Voornamen andere ouder First name(s) other parent</i>	
Overig relevante gegevens aanstaande echtgeno(o)t(e) 1 <i>Additional relevant records pertaining future partner 1</i>	
<i>Zoals eerder ontbonden huwelijken / geregistreerde partnerschappen of kinderen Like earlier dissolved marriages / registered partnerships or children</i>	
Vindt de voltrekking plaats in de gemeente Rotterdam? Ja / Nee (*) <i>Does the ceremony take place in the municipality of Rotterdam?</i>	
Staat u onder curatele? Ja / Nee (*) <i>Are you under legal restraint?</i>	
Heeft u het gezag over kinderen uit een voorgaand huwelijk/ geregistreerd partnerschap? Ja/ Nee* <i>Do you have the authority over children from a previous marriage / registered partnership?</i> Zo ja, vul de geslachtsnaam, voornamen, geboortedatum en -plaats in: <i>If yes, fill in the surname, frontname(s), date of birth and place:</i>	
Bent u familie van elkaar? Are you related to each other?*: ja / nee (*)	

Ik verklaar *I hereby declare:*

- **een huwelijk aan te willen gaan met** _____ (***)
that I want to enter a marriage with
- **dat bovenstaande gegevens zonder voorbehoud en naar waarheid zijn ingevuld;**
that above records are filled in truthfully and without reservation
- **geen andere huwelijken of geregistreerde partnerschappen waar ook ter wereld te zijn aangegaan dan bovengenoemd en**
that I have not entered other marriages or registered partnerships anywhere else in the world than the aforementioned and
- **niet het oogmerk te hebben om met dit huwelijk / geregistreerd partnerschap toelating tot Nederland te krijgen of mijn partner door middel van dit huwelijk / geregistreerd partnerschap toelating tot Nederland te laten krijgen, en**
I do not have the intention of obtaining admission to the Netherlands or of cooperating in providing my future spouse admission to the Netherlands by this marriage; and
- **de intentie te hebben om te voldoen aan de plichten verbonden aan het huwelijk**
I have the intent on meeting the duties and obligations that are tied to marriage.

Plaats *place:*

Datum *date:*

Handtekening *signature:*

(*) Doorstrepen wat niet van toepassing is / *cross out what does not apply*

(**) neef/nicht (*nephew/niece*), neef/neef (*nephew/nephew*), nicht/nicht (*niece/niece*), oom/nicht (*uncle/niece*), oom/neef (*uncle/nephew*), tante/nicht (*aunt/niece*), tante/neef (*aunt/nephew*)

(***) naam aanstaande partner invullen / *fill in name future partner*

Aanstaande echtgeno(o)te 2 <i>Future partner 2</i>	BSN (indien bekend): <i>BSN (if known)</i>	
Geslachtsnaam <i>Surname</i>		
Voorna(a)m(en) <i>First name(s)</i>		
Geboortedatum <i>Date of birth</i>		
Geboorteplaats, -land <i>Place of birth and country</i>		
Adres, postcode en woonplaats <i>Address, postal code and residence</i>		
Nationaliteiten <i>Nationalities</i>		
Burgerlijke staat <i>Marital state</i>	Ongehuwd <i>not married</i> / geen geregistreerd partnerschap <i>no registered partnership</i> / gescheiden <i>divorced</i> / weduwe <i>widow</i> / weduwnaar <i>widower</i> / ontbonden geregistreerd partner <i>dissolved registered partnership (*)</i>	
Invullen indien eerder gehuwd / geregistreerd partner: de gegevens van laatste relatie <i>Fill in if a previous marriage / registered partnership has taken place: records of the last relationship</i>		
Geslachtsnaam en Voorna(a)m(en) <i>Surname and first name(s)</i>		
Datum en plaats voltrekking <i>Date and place of ceremony</i>		
Datum en plaats ontbinding <i>Date and place of dissolution</i>		
Gegevens ouders echtgeno(o)t(e) 2 <i>Records of parents future partner 2</i>		
Geslachtsnaam en Voorna(a)m(en) ouder 1 <i>Surname and first name(s) parent 1</i>		
Geslachtsnaam en Voorna(a)m(en) ouder 2 <i>Surname and first name(s) parent 2</i>		
Verblijfsrecht toekomstig echtgeno(o)t(e) 2: <i>Right of residence future partner 2</i>		
Verblijfs- of ID-document, nummer, geldig tot datum, plaats + datum afgifte <i>Residence permit or ID document, number, expiry date, place and date of issue</i>		
Verblijfsduur in Nederland <i>Duration of residence in the Netherlands</i>		

Bij permanent verblijf in het buitenland: omschrijving van het bewijsstuk <i>In the event of permanent residence abroad: description of exhibit</i>	
Kinderen tot wie echtgeno(o)t(e) 2 in familierechtelijke betrekking staat:	
Geslachtsnaam <i>Surname</i>	
Voorna(a)m(en) <i>First name(s)</i>	
Geboortedatum -plaats en – land <i>Date of birth, place of birth and country of birth</i>	
Nationaliteit <i>Nationality</i>	
Woon- of verblijfplaats <i>Domicile or residence</i>	
Geslachtsnaam andere ouder <i>Family name other parent</i>	
Voornamen andere ouder <i>First name(s) other parent</i>	
Overig relevante gegevens aanstaande echtgeno(o)t(e) 2 <i>Additional relevant records pertaining future partner 2</i>	
Zoals eerder ontbonden huwelijken / geregistreerde partnerschappen of kinderen <i>Like earlier dissolved marriages / registered partnerships or children</i>	
Vindt de voltrekking plaats in de gemeente Rotterdam? Ja / Nee (*) <i>Does the ceremony take place in the municipality of Rotterdam?</i>	
Staat u onder curatele? Ja / Nee (*) <i>Are you under legal restraint?</i>	
Heeft u het gezag over kinderen uit een voorgaand huwelijk/ geregistreerd partnerschap? Ja/ Nee* <i>Do you have the authority over children from a previous marriage / registered partnership?</i>	
Zo ja, vul de geslachtsnaam, voornamen, geboortedatum en -plaats in: <i>If yes, fill in the surname, frontname(s), date of birth and place:</i>	
Bent u familie van elkaar? Are you related to each other?**: ja / nee (*)	
Ik verklaar I hereby declare:	
<ul style="list-style-type: none"> - een huwelijk aan te willen gaan met _____ (***) <i>that I want to enter a marriage with</i> - dat bovenstaande gegevens zonder voorbehoud en naar waarheid zijn ingevuld; <i>that above records are filled in truthfully and without reservation</i> 	

- **geen andere huwelijken of geregistreerde partnerschappen waar ook ter wereld te zijn aangegaan dan bovengenoemd en**

that I have not entered other marriages or registered partnerships anywhere else in the world than the aforementioned and

- **niet het oogmerk te hebben om met dit huwelijk / geregistreerd partnerschap toelating tot Nederland te krijgen of mijn partner door middel van dit huwelijk / geregistreerd partnerschap toelating tot Nederland te laten krijgen, en**

I do not have the intention of obtaining admission to the Netherlands or of cooperating in providing my future spouse admission to the Netherlands by this marriage; and

- **de intentie te hebben om te voldoen aan de plichten verbonden aan het huwelijk**

I have the intent on meeting the duties and obligations that are tied to marriage.

Plaats *place:*

Datum *date:*

Handtekening *signature:*

(*) Doorstrepen wat niet van toepassing is / *cross out what does not apply*

(**) neef/nicht (*nephew/niece*), neef/neef (*nephew/nephew*), nicht/nicht (*niece/niece*), oom/nicht (*uncle/niece*), oom/neef (*uncle/nephew*), tante/nicht (*aunt/niece*), tante/neef (*aunt/nephew*)

(***) naam aanstaande partner invullen / *fill in name future partner*

Gegevens getuigen (minimaal 2, maximaal 4 meerderjarige getuigen)(*):	
<i>Records of witnesses (a minimum of 2, and a maximum of 4 witnesses that are 18 years or older)</i>	
Getuige 1 / Witness 1	
Achternaam <i>Surname</i>	
Voorna(a)m(en) <i>First name(s)</i>	
Geboortedatum <i>Date of birth</i>	
Geboorteplaats, -land <i>Place of birth and country</i>	
Adres, postcode en woonplaats <i>Address, postal code and residence</i>	
Getuige 2 / Witness 2	
Achternaam <i>Surname</i>	
Voorna(a)m(en) <i>First name(s)</i>	
Geboortedatum <i>Date of birth</i>	
Geboorteplaats, -land <i>Place of birth and country</i>	
Adres, postcode en woonplaats <i>Address, postal code and residence</i>	
Getuige 3 / Witness 3	
Achternaam <i>Surname</i>	
Voorna(a)m(en) <i>First name(s)</i>	
Geboortedatum <i>Date of birth</i>	
Geboorteplaats, -land <i>Place of birth and country</i>	
Adres, postcode en woonplaats <i>Address, postal code and residence</i>	
Getuige 4 / Witness 4	
Achternaam <i>Surname</i>	
Voorna(a)m(en) <i>First name(s)</i>	
Geboortedatum <i>Date of birth</i>	
Geboorteplaats, -land <i>Place of birth and country</i>	
Adres, postcode en woonplaats <i>Address, postal code and residence</i>	

(*) Bij een kosteloos huwelijk mag u maar 2 getuigen meenemen. / *with a free marriage you are allowed to have a maximum of 2 witnesses*

Aanstaande partner 1 <i>Future partner 1</i>	
Telefoonnummer <i>Phone number (mobile)</i>	
E-mailadres	
Aanstaande partner 2 <i>Future partner 2</i>	
Telefoonnummer <i>Phone number (mobile)</i>	
E-mailadres	

Voeg kopieën van geldige legitimatiebewijzen van aanstaande echtgenoten en getuigen bij. *Please add copies of valid ID's of future partners and witnesses*

In te vullen door de ambtenaar van de burgerlijke stand:

To be filled in by the civil registry officer:

Gegevens huwelijk of geregistreerd partnerschap <i>Records of marriage or registered partnership</i>	
Plaats <i>Place of ceremony</i>	
Datum <i>Date of ceremony</i>	
Datum ontvangst melding <i>Date of notification</i>	

Handtekening ambtenaar Burgerlijke Stand

Signature civil registry officer
